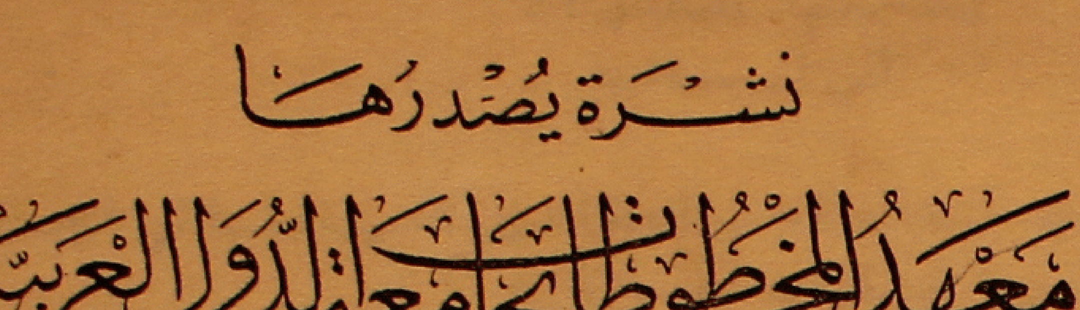
أخبار التراث العربي





نشرة يصدرها
معهد المخطوطات بجامعة الدول العربية

العدد (١) السنة الأولى القاهرة يوم الأحد ١٠/٦/١٣٩١هـ ـ ١/٨/١٩٧١م تلفون ٨١١٩٦٠

محتويات النشرة

**

السنة الأولى
١-٢٤
١٩٧١

بعثة معهد المخطوطات
الى اسبانيا

تواصل بعثة معهد المخطوطات بجامعة الدول العربية عملها فى انتقاء وتصوير المخطوطات العربية فى مكتبات أسبانيا .

وقد تلقى المعهد رسالة من المستشار الأستاذ صالح أبو رقيق رئيس البعثة يشيد فيها بالمعاونة الصادقة والحفاوة الكبيرة التى استقبلت بها السلطات الأسبانية هذه البعثة العلمية .

وقد رحب بالبعثة السنيور خوزيه بيريز دى آركو المدير العام للعلاقات الثقافية بوزارة الخارجية الاسبانية والسنيور استيبان باسولز المدير العام بوزارة الاعلام والسياحة والسنيور لويس سانشيث بيلادا مدير عام المكتبات والسنيور خوان استرادا مدير البروتوكول فى وزارة السياحة الاسبانية والسنيور فرانسيسكو ناراخو مفوض الاعلام والعلاقات بوزارة الاعلام .

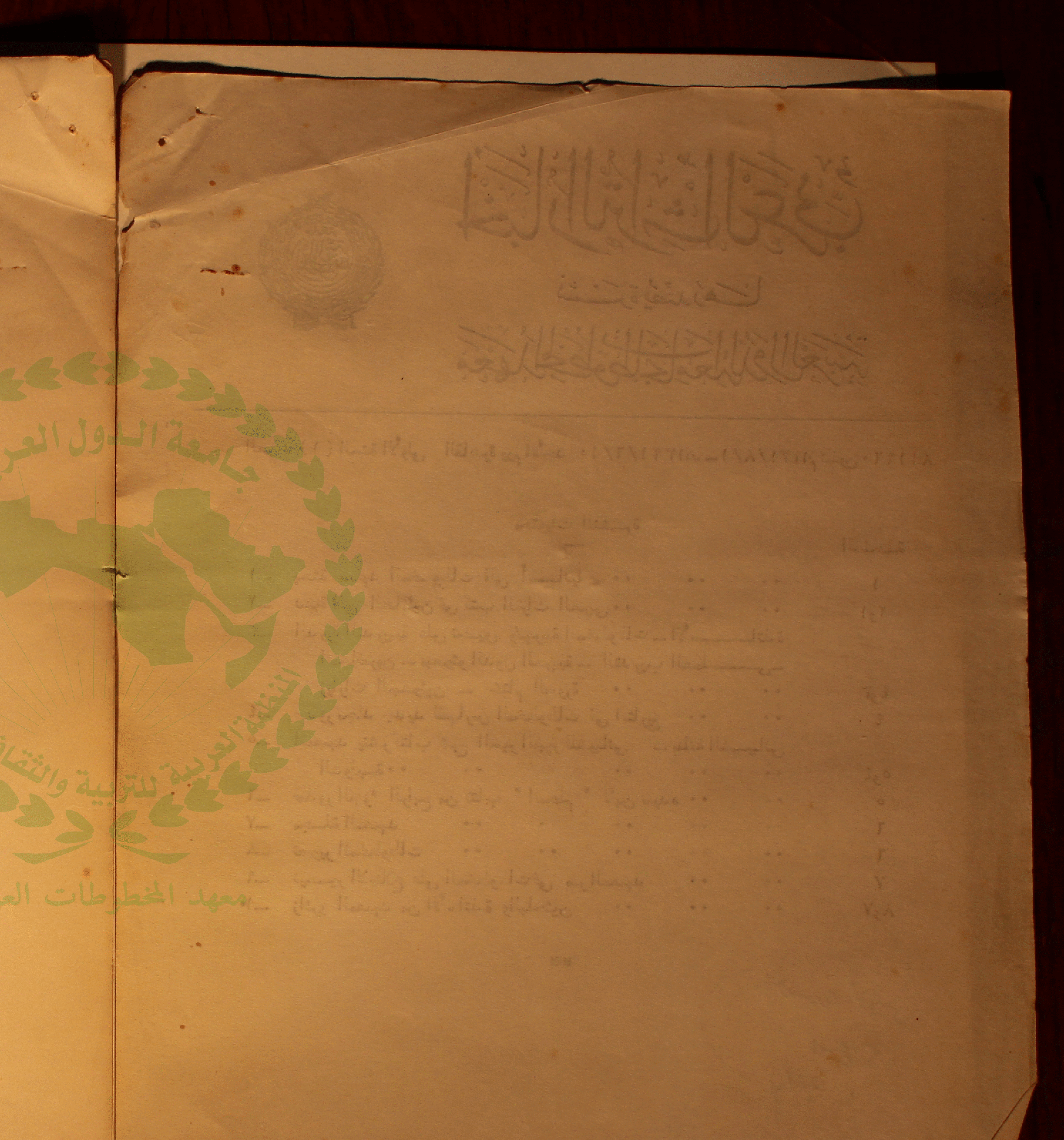
وقدم هؤلاء السادة الأفاضل معاونة صادقة لبعثة المعهد وأصدروا التعليمات للجهات المختصة بحفظ المخطوطات العربية لتقديم كل التسهيلات للبعثة فى أداء مهمتها العلمية بانتقاء وتصوير المخطوطات العربية ووضع أسس التعاون بين المعهد وبين المعاهد والمكتبات العلمية فى اسبانيا فى هذا الميدان العلمى .

ومعهد المخطوطات بجامعة الدول العربية اذ يعبر عن عميق شكره للسلطات الاسبانية على حفاوتها ببعثته العلمية ، يتطلع الى المزيد من التعاون مع هذا البلد الصديق الذى تربطه بشعوب الأمة العربية أوثق الروابط منذ مئات السنين .

دعوة
الى العاملين فى كتب التراث العربى

فيما يلى نص الدعوة التى وجهها قاسم الخطاط مدير معهد المخطوطات بالانابة الى العاملين فى تحقيق ونشر كتب التراث العربى :

يعلن معهد المخطوطات التابع لجامعة الدول العربية لكل المشتغلين



بتحقيق التراث العربي ونشره انه أنشأ سجلا يدون فيه أسماء المحققين والمشتغلين بتحقيق التراث العربي ونشره ، مع أسماء الكتب التي يشتغلون بتحقيقها ونشرها ــ كما انه سينشر ذلك في نشرة أخبار التراث العربي التي ستوزع على جميع الصحف العربية والأجنبية والجامعات والمعاهد العلمية والمستشرقين والمكتبات في داخل الوطن العربي وخارجه على أوسع نطاق .

ان هذا المعهد الذي أنشئ من أجل جمع المخطوطات المبعثرة في أنحاء العالم والعمل على تحقيقها ونشرها ، يهدف من هذا الى تشجيع حركة نشر التراث العربي ، ومنع الازدواج وضياع الجهود بعد ان لاحظ المعهد ان بعض كتب التراث تصدى لتحقيقها أكثر من محقق في أجزاء مختلفة من الوطن العربي دون ان يعرف أحدهم ان هناك من يعمل في تحقيق الكتاب نفسه في بلد آخر .

ان مكتبة المعهد تضم الآن صورا لأكثر من عشرين ألف مخطوط جمعها المعهد من مختلف أنحاء العالم . وهو مستعد لتزويد الباحثين والمحققين بصورة أي مخطوط يطلبونه . كما انه مستعد لتزويد الباحثين والمحققين بالمعلومات التي يطلبونها عن أي كتاب مخطوط وعن عدد النسخ الموجودة منه وأماكن وجودها وعما اذا كان قد نشر من قبل أم لا ، واذا كان هناك من يشتغل بتحقيقه .

واذا لم يكن المخطوط المطلوب في مكتبة المعهد ، فان المعهد مستعد لتصويره من الجهة الموجود فيها وتزويد المحقق أو الطالب بصورته .

ويأمل المعهد أن يتعاون معه كل المحققين والباحثين والمؤسسات والمعاهد التي تعمل في احياء ونشر كتب التراث تحقيقا للهدف الذي أنشئ من أجله وخدمة للعاملين في احياء تراثنا العربي والاسلامي .

الدورة التدريبية
على تحقيق وفهرسة المخطوطات

الدورة التدريبية على تحقيق وفهرسة المخطوطات التى نظمها الم... الدول العربية أعضاء الجامعة اعتبارا من ١٩٧١/٦/١ ، وانتهت ... يوليه (تموز) ١٩٧١ .

وكان ... وجه دعوة الى الدول العربية لارسال مبعوثين من خريجى الكليات ... المهتمين بالتراث العربى لتدريبهم على أحدث الطرق العلمية لانتقاء وتحقيق فهرسة المخطوطات العربية وصيانتها وتصويرها .

الأساتذة المحاضرون

وقد اختار المعهد مجموعة من الأساتذة المتخصصين فى مختلف العلوم المتعلقة بخدمة التراث العربى والاسلامى وهم الأساتذة : الدكتور ابراهيم بيومى مدكور والدكتور عبد الحليم منتصر والدكتور حسن حبشى، والشيخ على الخفيف والسيد أحمد صقر والخطاط المعروف سيد ابراهيم والدكتور محمد حمدى البكرى والدكتور حسين نصار والدكتور عبد الستار الحلوجى وعبد الرؤف شلبى .

مبعوثو الدول العربية

وحضر الدورة من المملكة الأردنية الهاشمية الأستاذ حسين محمد حسين أمين مكتبة وزارة الأوقاف ومن الجمهورية العراقية الأستاذ أسامة النقشبندى أمين مكتبة المتحف العراقى لشؤون المخطوطات ومن الجمهورية العربية الليبية الأستاذ محمد سالم الأورفلى من ادارة الآثار بطرابلس والأستاذ مصطفى عمر النزة من مكتبة الجامعة الليبية ببنغازى والأستاذ عبدالله الهونى الطالب بالدراسات العليا بجامعة القاهرة (قسم الدكتوراه) ومن الجمهورية العربية المتحدة الآنسة زينب عبد العليم القوصى والأستاذ منير محمد المدنى وهما باحثان بمركز تحقيق التراث بدار الكتب المصرية .

وتلقى المبعوثون محاضراتهم فى مقر معهد البحوث والدراسات العربية العالية التابع للجامعة ، الذى قدم مشكورا جميع التسهيلات لهذه الدورة .

التدريب العملي

وتلقى المبعوثون تدريبا عمليا على فهرسة المخطوطات فى قسم الفهرسة بالمعهد ، وعلى تصوير المخطوطات فى قسم التصوير ، واطلعوا على طريقة العمل فى قسم مجلة المعهد .

زيارات المبعوثين

ونظم المعهد برنامجا للمبعوثين لزيارة المكتبات الكبرى وأقسام المخطوطات فيها ، وقد زاروا دار الكتب المصرية والمكتبات الملحقة بها ومكتبة الجامع الأزهر الشريف ، كما زاروا مكتبة البلدية الشهيرة فى الاسكندرية واطلعوا على مخطوطاتها .

ختام الدورة

وقد انتهت الدورة وأدى المبعوثون امتحانا فى المواد التى درسوها .

صدور مجلد جديد
لفهارس المخطوطات فى التاريخ

أصدر المعهد مجلدا جديدا جاء فى (٥٢٥) صفحة متضمنا الجزء الثانى من القسم الرابع من فهارس مخطوطاته فى فن التاريخ ،وهو يتضمن التعريف بـ (٨٦٩) مخطوطة . وقد حرص المعهد أن يشير الى صور المخطوطات التى زودته بها وحدة التصوير المتنقلة التابعة لليونسكو تعبيرا عن التقدير لجهود هذه المنظمة فى خدمة التراث العربى . ويجرى العمل فى الاعداد لاصدار مجلد جديد لفهارس المخطوطات التى حصل عليها المعهد فى فن الأدب .

المعهد ينشر كتاب
شرح السير الكبير للشيبانى

يجرى الآن طبع كتاب " شرح السير الكبير " تأليف محمد بن الحسن الشيبانى (المتوفى سنة ١٨٩ هـ) وقد أملاه وشرحه محمد بن أحمد السرخسى (المتوفى أواخر القرن الخامس الهجرى) . وسوف يصدر كاملا فى خمسة أجزاء

أوائل أكتوبر (تشرين الأول) ١٩٧١ •

وقد كان الشيباني في كتابه هذا أول رائد من رواد التأليف في القانون الدولي ، وقد سبق بذلك غروسيوس الهولندي (١٥٨٣ ــ ١٦٤٥ م) الذي سمي أبا القانون الدولي في عصره ، كما سبق من تقدموه ومن عاصروه بحوالي ألف سنة •

مكانة الشيباني الدولية

ويكفي للتدليل على مكانة الشيباني وكتابه هذا ، ان علماء القانون الدولي والمشتغلين به في مختلف أنحاء العالم ، أسسوا جمعية في غوتنجن بألمانيا باسم " جمعية الشيباني للحقوق الدولية " وقد انتخب لرئاستها يومئذ الفقيه المصري الكبير المرحوم الدكتور عبدالحميد بدوي ، كما انتخب المحقق السوري الكبير الدكتور صلاح الدين المنجد نائبا للرئيس • وتهدف تلك الجمعية الى التعريف بالشيباني وآرائه ونشر مؤلفاته المتعلقة بأحكام القانون الدولي الاسلامي •

والمعهد يرجو ممن يطلبون الحصول على هذا الكتاب أن يكتبوا له بعدد النسخ التي يطلبونها ليحجزها لهم •

صدور الجزء الرابع
من كتاب " المحكم " لابن سيده

صدر عن دار الحلبي بالقاهرة الجزء الرابع من كتاب " المحكم " لابن سيده ، وقد حققه الأستاذ عبدالستار فراج ، المحقق المعروف •

وكان المعهد قد كلف عددا من أفاضل المحققين لتحقيق أجزاء هذا الكتاب القيم من كتب التراث المطولة •

وقد تعهدت دار الحلبي باصدار الجزء الخامس من هذا المعجم الموسع قبل نهاية هذا العام ، وباصدار جزئين منه كل عام حتى يتم نشره كاملا •

مجلة المعهد

كانت مجلة المعهد قد توقفت عن الصدور منذ عام ١٩٦٤ ، وفى أواخر عام ١٩٦٩ عاد المعهد الى نشاطه واستطاع خلال هذه الفترة القصيرة أن يصدر جميع أعداد مجلته المتأخرة ، وتم أخيرا صدور المجلد السادس عشر لسنة ١٩٧٠ متضمنا ديوان المثقب العبدى ، وقد حققه الشاعر والمحقق الكبير الأستاذ حسن كامل الصيرفى ، وهو أحد الشعراء الجاهليين المقلين ، الذين تصدى الصيرفى لتحقيق دواوينهم ونشرها بتكليف من المعهد وقد صدر عن المعهد بتحقيق الصيرفى ديوان عمر بن قميئه وديوان المتلمس الضبعى • كذلك صدر ديوان الحادرة بتحقيق الدكتور ناصر الدين الأسد •

كذلك صدر الجزء الأول من المجلد السابع عشر — مايو (أيار) ١٩٧١ — متضمنا مجموعة من البحوث والمقالات القيمة منها فهرس مخطوطات المكتبة البلسية فى حلب بقلم الدكتور محمد أسعد طلس ، وكتاب " عمدة الكتاب وعدة ذوى الألباب " المنسوب للمعز بن باديس أحد ملوك الدولة الصنهاجية فى افريقيا الشمالية (تونس) حققه الدكتور عبد الستار الحلوجى والأستاذ على عبد المحسن زكى • ومقال فى التعريف بكتاب " الأدلة الرسمية فى التعابى الحربية " لمحمد ابن منكلى ، بقلم اللواء الركن محمود شيت خطاب •

تصوير المخطوطات

يقوم المعهد بتلبية طلبات المؤسسات والهيئات والباحثين بتصوير المخطوطات التى يطلبونها ويرسلها اليهم بالبريد الجوى المسجل •

ولعل من أكبر عمليات التصوير التى قام بها المعهد تلبية لطلبات الهيئات العلمية فى الوطن العربى الكبير وفى الخارج ، ما يلى :

مكتبة الأوقاف ببغداد وصور لها (١٨١٩٦) ورقة ، ومكتبة آية الله الحكيم العامة بالنجف الأشرف وصور لها (١٣٣,٧٦٩) ورقة ، ومكتبة الحرم المكى الشريف بمكة المكرمة وصور لها (٤٨٧٨) ورقة ، ومكتبة المجمع العلمى العربى بدمشق وصور لها (٦٥٠) ورقة ، ومكتبة جامعة يوتا بأمريكا وصور لها (٥٢٢٨) ورقة ، ومكتبة المعهد الفرنسى لأبحاث النصوص وصور لها (١٢,٣٥٦) ورقة ، وكلية الآداب جامعة الاسكندرية وصور لها (٤١٨٩)

كذلك صور المعهد كثيرا من المخطوطات لطلاب وباحثين ومستشرقين فى مختلف أنحاء العالم ، أرسل اليهم ما طلبوه فور تسلمه طلباتهم •

تيسير الاطلاع
على المخطوطات في مقر المعهد

يقصد المعهد الكثيرون من الباحثين والأساتذة وطلاب الدراسات العليا للاطلاع على الأفلام التي تضم صور المخطوطات ، بواسطة آلات القراءة الكهربائية التي يضعها المعهد تحت تصرفهم •

زائرو المعهد
من الأساتذة والباحثين

زار المعهد خلال الفترة الأخيرة عدد كبير من الأساتذة والباحثين من العرب والمستشرقين منهم :

١ـ سنيور فارض رحمة الله ، وهو عالم أسباني معلم يقوم بتدريس اللغة الاسبانية في جامعة الأزهر وهو مهتم بدراسة التصوف الاسلامي وقد اطلع على بعض المراجع من المخطوطات في موضوعه •

٢ـ الدكتور أ • هـ • جونز ، أستاذ اللغة الاندونيسية وآدابها ، وعميد كلية الدراسات الشرقية بالجامعة القومية الاسترالية في كانبيرا ، وهو مهتم بدراسة تأثير الاسلام على التراث الشعبي في اندونيسيا وجنوب شرقي آسيا •

٣ـ الدكتور قاسمي بترايتس وهو باحث في جامعة لوس انجلوس بأمريكا ، ويعمل الآن في نشر بعض الكتب اللغوية والنحوية كالمسائل الخلافية للعكبري ، وكتاب " الايضاح عما وقع في كتاب الصحاح " لابن بري ، وقد اطلع على صور هذه المخطوطات ويواصل بحوثه ودراساته في المعهد •

٤ـ الدكتور أردنور تاريوف الأستاذ في كلية اللغات الشرقية في طشقند بالاتحاد السوفيتي وقد نال الدكتوراه بدراسة قدمها عن الزمخشري وهو يعنى الآن بآثار الزمخشري تمهيدا لتحقيق كتبه والتعريف بالتراث الذي تركه •

٥ـ الأستاذ أحمد قاسم زاده ، المبعوث الايراني من كلية الالهيات والمعارف الاسلامية بجامعة طهران وهو يعمل لنيل درجة الدكتوراه في الفلسفة وموضوع رسالته تحقيق كتاب " تصحيح الرسائل " للشيخ أحمد الغزالي باشراف الدكتور بديع الزمان فروزان فر وقد اطلع على مخطوطات الغزالي في المعهد •

٦ـ الأستاذ عبدالله أحمد المهنا ، من الكويت ، وهو يحضر لنيل الدكتوراه من جامعة لندن تحت اشراف المستشرق الانجليزي الدكتور م • ك •

ليورس وموضوع رسالته " المراثى العربية فى العصرين الجاهلى والأموى" واطلع على المخطوطات المتعلقة بموضوعه .

٧ـ الأستاذ عفيف محمد عبدالقادر ، من الأردن ، وهو يحضر للدكتوراه فى الآداب بجامعة القاهرة تحت اشراف الدكتور شوقى ضيف وموضوع رسالته " الشعر وأيام العرب فى العصر الجاهلى " وهو مهتم بابراز دوافع تلك الحروب والمثل والقيم التى نبعت منها وقد اطلع على المخطوطات المتعلقة بموضوعه .

٨ـ الأستاذ بهجت كامل التكريتى ، من العراق ، وهو يحضر للدكتوراه فى التاريخ الاسلامى بجامعة أدنبره فى اسكتلندا بانجلترا تحت اشراف الدكتور مونتجومرى وات وموضوع رسالته " الخلافة العباسية منذ المنتصر سنة ٢٤٧ حتى المهتدى سنة ٢٥٦ هـ وقد اطلع على المخطوطات التى تخص موضوعه .

٩ـ الأستاذ محمد بن علوى بن سماحة ، نجل مفتى المالكية بمكة المكرمة ، وهو يعمل فى دراسة الحديث وقد اطلع على بعض المخطوطات وزوده المعهد بصور المخطوطات المتعلقة بدراسته .

١٠ـ الأستاذ عزت على عبد عطيه ، المعيد بكلية أصول الدين بجامعة الأزهر ، ويعمل للدكتوراه فى الشريعة وموضوع رسالته " البدعة ـ تحديدها وموقف الاسلام منها" .

١١ـ الأستاذ يوسف راغب ، من القاهرة ، ويعمل لنيل الدكتوراه من جامعة السوربون بباريس تحت اشراف المستشرق الفرنسى الكبير كلود كاهن وموضوع رسالته " المشاهد والمزارات بالقاهرة فى خلافة الفاطميين " وقد اطلع على المخطوطات المتعلقة بموضوعه .

...